



●発行/杉並区 ●編集/広報課
〒166-8570 杉並区阿佐谷南1-15-1
区の代表電話は ☎3312-2111
FAX 3312-9911(広報課直通)
http://www.city.suginami.tokyo.jp/
☎ 3312

広報 すぎなみ

平成13年 10 / 11 NO.1570

主な記事

環境博覧会すぎなみ2001..... 1・8面
地域活動支援条例にご意見を..... 7面

〈発行日〉毎月1日・11日・21日



環境博覧会 すぎなみ 2001

【日時】10月27日(土)午前10時～午後5時、28日(日)午前10時～午後4時30分

【会場】高井戸地域区民センター(高井戸東3 7 5)

杉並区は、この10月、ISO14001の認証を取得する見込みです。環境についてともに考え、日常のライフスタイルを見直す機会として、「環境博覧会 すぎなみ 2001」を開催します。おもしろく、ためになるイベントが盛りだくさん！ ご家族おそろいで遊びに来てください。

各イベントの時間・場所については、8面の表をご覧ください。

提携事業

- 第7回リサイクルアイデア作品展(26日～28日)
- 杉並環境フェア2001(28日)
- 未来の森21(28日)

問い合わせは、環境課へ。

①今を知る

新エネルギー展

風力発電や太陽光発電など、環境にやさしいクリーンなエネルギーや屋上緑化などを紹介します。

低公害車の展示

最新技術による低公害車、育英高専のソーラーカーの展示や、ミニカーの試乗などを行います。

地球温暖化パネル展

深刻な温暖化の影響や日常生活でできる削減案などをわかりやすく紹介します。

ハイブリッド車の格安販売

プリウス(中古車・各日一台)の格安販売があります(希望者多数の場合は抽選)。

②明日を考える

ISO認証取得記念式典

区は、ISO14001の認証取得を予定しています。環境先進都市として第一歩を踏み出したことを内外に宣言します。

【日時】10月27日(土)午前10時～(オープニングセレモニーの中で)

杉並ごみ会議

これまで行われた「地域別杉並ごみ会議」で出された意見・提言を発表・討議し、ごみ問題の解決のための「杉並ルール」の創造を目指します。

【日時】10月28日(日)午後1時30分～4時

企業環境セミナー

環境マネジメント講習会

事業者の皆さんと環境について考えます。ISO14001および環境活動評価プログラム認証取得のための講習も行います。

【日時】10月27日(土)午後1時30分～4時50分

【講師】河北総合病院理事長・河北博文さん/株勝楽園取締役・碓石豊さん。参加申し込みは、電話で環境課計画係まで。

キッズISO活動報告会

区内の小学4～6年生がこの夏休みに挑戦した、環境学習「キッズISO14000s」の活動報告会を行います。

【日時】10月27日(土)午前10時35分～午後0時30分

③足元から行動する

フリーマーケット

家庭で眠っていた衣類や生活用品などを販売します。

【日時】10月27日(土)午前10時～午後3時

マイバッグ作品展

区民の皆さんから応募のあった個性豊かなマイバッグの作品展を開催します。作品展では、傘からマイバッグを作る実演コーナーや、人気投票なども実施します。また、優秀作品の表彰式(28日(日)午後4時～クロージングセレモニー中)も行います。

ペットボトルの回収

東京都トラック協会杉並支部のブースにて。景品を贈呈します。

その他イベント

クリーンサイクルの販売

好評のリサイクル自転車を販売します。希望者多数の場合抽選になります。

【日時】10月28日(日)予約受付＝午前11時～正午、抽選販売＝午後1時～

特産品などの販売

友好都市の風連町・吾妻町の特産物や、都立農芸高校の生徒の皆さんが作ったジャムなどを販売します。

農芸高校は28日のみの販売です。

温水プール無料開放

環境博覧会の開催に伴い、プールを無料で開放します。

健康都市杉並ファロ

ヘルシーリビング

「暮らしの衛生モデルルーム」により、室内空気環境の問題や食品の衛生について紹介します。

すぎ丸チョコQの限定販売

今回は、CNG(天然ガス)車のデザインで、11月末の一般販売に先がけて、計3000個の限定販売です。

【日時】10月27日(土)午前11時～午後2時～(2回)【販売価格・販売個数】1台500円(税込み)で、各回1500個。限定先行販売のため、1人1個まで。

混乱が予想される場合は、発売時間前に整理券を発行する場合があります。

百獣戦隊ガオレンジャーショー

地球の環境を守るため、子どもたちに大人気の「ガオレンジャー」が戦います。

【日時】10月28日(日)午前10時30分～午後1時30分～(2回)

【定員】各回350名



マイバッグを持ってきてね

★28日には、高井戸地域区民センターC(仮称)杉並南中央公園をめぐりすぎ丸が走るよ!



すぎ丸チョコQ



百獣戦隊ガオレンジャー ©2001テレビ朝日・東映

「ごみゼロ」をめざす

環境博覧会

環境博覧会では、ごみ箱は設置しません。資源回収コーナーを設けますので、再生原料(用紙類、缶類など)の分別をお願いします。

模擬店では、再使用できる食器(リターナブル食器)を使用しますので皆さんのご協力をお願いします。



古紙配合率75%再生紙を使用しています

買い物袋の持参運動を進めています

みどりの地球を持ち歩こう



行事

催し

第四回区議会定例会初日に、議場で日本フィルハーモニーによる弦楽四重奏の演奏を行います。

【日時】11月2日(金)午後0時10分～0時40分(会場)区議会議場(区役所中棟四階)【曲目】日本民謡組曲(五木の子守唄、広島地方の手まり唄、沖縄地方の遊び唄)赤とんぼなど【定員】五八名【入場料】無料

申し込みは、往復八ガキ(八ガキ記入例参照)で、10月19日(消印有効)までに区議会事務局へ。申し込み多数の場合は、抽選。問い合わせも、同事務局へ。車いすで入場希望の方は、八ガキにその旨、明記してください。

ファミリーコンサート 総勢三〇名のマン ドリン合奏による名 曲演奏会

【日時】11月17日(土)午後2時開演(1時30分開場)区共催【会場】セシオン杉並梅里1 22 32【出演】並梅里1 22 32【指揮】高島明彦/演奏=東京マンドリンアンサンブル【曲目ほか】モーツァルト

八ガキ記入例 (1人1枚)

- ①行事名
②住所
③氏名(フリガナ)
④年齢
⑤性別
⑥電話番号

往復八ガキの場合は返信用のあて先も記入をあて先は各記事の申込先 託児(3歳～就学前)のある行事は、託児希望の有無、お子さんの氏名・年齢・性別も記入

【日時】11月18日(日)午後2時30分開演(2時開場)区共催【会場】セシオン杉並梅里1 22 32【出演】ピアノ=三谷温、奈良康祐、林田枝実、本尾かおる、前孝、藤岡由記/解説=関根敏子【曲目】ドビュシー=花火、ショパン=練習曲、

モーツァルト、サティ、ほか作品【定員】五六八名(全席自由)【入場料】大人三〇〇〇円、子ども(6歳以下)一五〇〇円
申し込みは、杉並音楽協会 ☎3443 8738 FAX 3443 8644、チケットぴあ ☎5237 990へ。
【日時】10月28日(日)午後1時～5時【会場】セシオン杉並(梅里1 22 32)【内容】公募作品の発表、互選、講評、表彰/講演=「老いの生き方、歌い方」【講師】田島邦彦さん【入場料】無料
希望者は、直接会場へ。問い合わせは、杉並短歌連盟・吉村 ☎3328 7354へ。

秋の草花・植木・野菜など展示即売会

区内の農家で生産された草花・植木・野菜などの展示即売のほか、園芸用品の販売、園芸相談なども行います。

【日時】10月19日(金)・20日(土)午前9時～午後4時【会場】杉並公会堂(上荻1 23 15)
希望者は、直接会場へ。問い合わせは、都市農業係へ。

当日は、買い物を入れる袋をお持ちください。

阿佐谷グリーンマーケット

【日時】10月13日(土)・14日(日)午前10時～午後4時(区後援)【会場】神明宮境内(阿佐谷北1 25 5)

【内容】区内で生産された鉢花(山野草)・植木類、野菜の展示即売会
希望者は、直接会場へ。問い合わせは、阿佐谷グリーンマーケット実行委員会 ☎3338 5162へ。

フリーマーケット in リサイクルひろば高井戸

【日時】11月3日(祝)・4日(日)午前10時～午後3時【会場】リサイクルひろば高井戸(一四区画)業者出店はあと2日(15日)【参加費】一〇〇〇円
申し込みは、往復八ガキ

アメリカ合衆国の未臨界核実験に抗議
区は、9月26日にアメリカ合衆国が実施した未臨界核実験に抗議し、今後の計画の撤回を求める要請書を、9月27日付で大使館を通じて、アメリカ合衆国ブッシュ大統領あてに提出しました。

問い合わせは、男女共同参画推進担当へ。

【日時】11月11日(日)午前11時～午後4時(雨天の場合は、18日(日)に延期)区後援【会場】荻窪タウンセンター二階ペDESTリアンデッキ、八階屋上(上荻1 9 1)

【対象】区内在住・在勤の事業者はお断りします【参加費】二階デッキ(一五m四方)・八階屋上(二m四方)のいずれも一画二〇〇〇円

申し込みは、往復八ガキ

杉並区文化・交流協会の催し

クリスマス 谷真人ピアノコンサート

ピアノの演奏に、コンピュータグラフィックの美しい映像や、物語の朗読を組み合わせたコンサートです。私立杉並学院高等学校合唱部の皆さんがゲストで出演します。

【日時】12月23日(祝)午後4時(3時30分開場)【会場】セシオン杉並(梅里2 22 32)【出演】ピアノ=谷真人、朗読=堤あきこ(女優)

【曲目】ショパン=ノクターンより、シューマン=子供の情景、リスト=愛の夢第三番【入場料】大人=三〇〇〇円、子ども(高校生以下)=一五〇〇円(全席指定、会員割引有り)

日本フィルニューイヤークンサート

【日時】1月10日(木)午後2時開演(1時開場)区共催【会場】杉並公会堂(上荻1 23 15)【出演】指揮=渡邊一正/管弦楽=東京フィルハーモニー交響楽団/ソリスト=須崎由紀子(ソプラノ)、春日成子(アルト)、小貫若夫(テノー

ル)、鹿野由之(バリトン)【曲目】ベートーベン=序曲「レオノレ」、第三番OP.72b、交響曲第九番【定員】一〇八八名【入場料】四〇〇〇円(全席自由)

問い合わせは、杉並区民による第九交響曲演奏会実行委員会 ☎33339 9152、井出 ☎33333 5521へ。

チケットの購入
【前売開始】10月12日(金)午後1時【販売窓口】文化・交流協会文化係(上荻3 29 5杉並会館内)近畿日本ツーリスト区役所内店/いずれも月金(祝日休)午前9時～午後5時 杉並公会堂/月休館、午前9時～午後5時 地域区民センター/開館日の午前9時～午後8時 チケットぴあ ☎5237 9999(第九を除く)

問い合わせは、文化・交流協会文化係 ☎5311 7035へ。
未就学のお子さんは入場できません。



【日時】12月1日(土)午後2時開演(1時開場)区共催【会場】杉並公会堂(上荻1 23 15)【出演】指揮=渡邊一正/管弦楽=東京フィルハーモニー交響楽団/ソリスト=須崎由紀子(ソプラノ)、春日成子(アルト)、小貫若夫(テノー

ル)、鹿野由之(バリトン)【曲目】ベートーベン=序曲「レオノレ」、第三番OP.72b、交響曲第九番【定員】一〇八八名【入場料】四〇〇〇円(全席自由)

問い合わせは、杉並区民による第九交響曲演奏会実行委員会 ☎33339 9152、井出 ☎33333 5521へ。

申し込みは、往復八ガキ

訂正とおわび

10月1日付広報2面親子で楽しむクリスマスピアノコンサートの入場料3歳以下無料となつていますが、3歳以下の子どもは入場できません。

多数の場合は、抽選。問い合わせも、同事務局 ☎33398 1543へ。



講座・講演

男女平等推進センター 区民企画事業 ビデオ上映「日独裁判官物語」とトーク

ビデオ「日独裁判官物語」を教材に日本の裁判所の現状を知り、住友女性差別裁判の判例から、法曹界に女性が与えるところがどう変わるかを考えます。

【日時】11月3日(祝)午後1時30分～4時(1時15分開場)【会場】男女平等推進センター(荻窪1-56-3)【講師】弁護士・宮地光子さん、明治大学短期大学教員・堀口悦子さん【対象】区内在住・在勤・在学の方【定員】三〇名(先着順)【参加費】無料

希望者は、直接会場へ。問い合わせも、同センター ☎33393 4410へ。①車での来場はご遠慮ください②託児(1歳～就学前)希望の方は八ガキ(2面八ガキ記入例参照)で、10月24日(必着)までに同センター(〒167-0051荻窪1-56-3)へ。ファクス FAX 3393 4714での申し込み可。

中高生起業家養成講座 目指せ、未来のビル・ゲイツ

Table with 3 columns: 開催日, 内容, 講師. Lists various business training sessions for high school students from November to March.

時間はいずれも、午後2時～5時。

【日時・内容・講師】左表のとおり【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2)【対象】原則として区内在住・在学の中・高校生【定員】二〇名【参加費】二〇〇〇円(資料代) 申し込み・問い合わせは、電話で経済勤労課へ。

92年4月29日撮影タイムカプセル写真③わたしのまちとわたしの写真(参加費無料) 希望者は、直接会場へ。問い合わせは、まちづくり推進課へ。

訪問介護員(ホームヘルパー)養成研修・二級課程 【日時】 昼間クラス 11月12日～2月28日のおおよそ月・水・金曜日の午前9時～午後5時 夜間クラス 11月11日～2月28日のおおよそ月・火・木・金曜日の午後6時～9時と日曜日の午前9時～午後5時【会場】河北総合病院西館講堂(阿佐谷北1-7-3)ほか【対象者】①現在区内で訪問介護員、通所介護施設で介護職員として働いている方②これから訪問介護員として働くことを希望する方【定員】各クラス四〇名【受講料】一万円(その他テキスト代六八〇〇円) 申し込みは、所定の申込用紙に、杉並区内で介護に関する業務に従事した場合

すぎなみで学ぶ 東京電機大学公開授業

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】東京電機大学工学部建築学科の学生による区内各地区の調査結果の分析・発表【調査対象地区】①防災まちづくり(阿佐谷・高円寺地域)②地域密着型商店街の活性化(旧中杉通り・永福南口商店街)③駅周辺まちづくり(西荻窪駅・上井草駅周辺)【参加費】無料

【日時】10月26日(金)午後1時～5時【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】①知る区ロード歴代ポスター②19

【日時】11月17日(土)・22日(木)、12月6日(木)・13日(木)(計四回)の午前コース(午前10時～正午)と午後コース(午後2時～4時)【会場】17日のみ高井戸地区区民センター(高井戸東3-7-5)(阿佐谷地区区民センター(阿佐谷南1-47-17))【内容】①グループ運営にあたって②レクリエーションを体験しよう③交流会【対象】区内在住の40歳以上の方で、グループのリーダーまたは援助者【講師】東京YWCA講師・水野谷恭子さんほか【定員】各コース二〇名【参加費】無料 申し込みは、往復八ガキ(2面八ガキ記入例参照)に希望コースも書いて、10月31日(必着)までに高齢者活動支援センター(〒168-0072高井戸東3-7-5)へ。申し込み多数の場合は、抽選。

【日時】11月17日(土)・22日(木)、12月6日(木)・13日(木)(計四回)の午前コース(午前10時～正午)と午後コース(午後2時～4時)【会場】17日のみ高井戸地区区民センター(高井戸東3-7-5)(阿佐谷地区区民センター(阿佐谷南1-47-17))【内容】①グループ運営にあたって②レクリエーションを体験しよう③交流会【対象】区内在住の40歳以上の方で、グループのリーダーまたは援助者【講師】東京YWCA講師・水野谷恭子さんほか【定員】各コース二〇名【参加費】無料 申し込みは、往復八ガキ(2面八ガキ記入例参照)に希望コースも書いて、10月31日(必着)までに高齢者活動支援センター(〒168-0072高井戸東3-7-5)へ。申し込み多数の場合は、抽選。

【日時】11月17日(土)・22日(木)、12月6日(木)・13日(木)(計四回)の午前コース(午前10時～正午)と午後コース(午後2時～4時)【会場】17日のみ高井戸地区区民センター(高井戸東3-7-5)(阿佐谷地区区民センター(阿佐谷南1-47-17))【内容】①グループ運営にあたって②レクリエーションを体験しよう③交流会【対象】区内在住の40歳以上の方で、グループのリーダーまたは援助者【講師】東京YWCA講師・水野谷恭子さんほか【定員】各コース二〇名【参加費】無料 申し込みは、往復八ガキ(2面八ガキ記入例参照)に希望コースも書いて、10月31日(必着)までに高齢者活動支援センター(〒168-0072高井戸東3-7-5)へ。申し込み多数の場合は、抽選。

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】東京電機大学工学部建築学科の学生による区内各地区の調査結果の分析・発表【調査対象地区】①防災まちづくり(阿佐谷・高円寺地域)②地域密着型商店街の活性化(旧中杉通り・永福南口商店街)③駅周辺まちづくり(西荻窪駅・上井草駅周辺)【参加費】無料

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】①知る区ロード歴代ポスター②19

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】①知る区ロード歴代ポスター②19

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】①知る区ロード歴代ポスター②19

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】①知る区ロード歴代ポスター②19

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】①知る区ロード歴代ポスター②19

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】①知る区ロード歴代ポスター②19

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】①知る区ロード歴代ポスター②19

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】①知る区ロード歴代ポスター②19

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】①知る区ロード歴代ポスター②19

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】①知る区ロード歴代ポスター②19

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】①知る区ロード歴代ポスター②19

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】①知る区ロード歴代ポスター②19

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】①知る区ロード歴代ポスター②19

【日時】10月26日(金)午後2時～5時(区共催)【会場】産業商工会館(阿佐谷南3-2) 19【内容】①知る区ロード歴代ポスター②19

杉並区民大学 第二期受講生募集

区民大学では、現代的な問題や生活課題について、ゼミナール形式を取り入れた長期・継続的に学習していきます。 企画委員の助言を受けて作成したプログラムでは、各専門分野の講師を迎え、またみなさん自身がテーマを設定して学習を深めていきます。 今年度は二年コース二講座を開講します。 「和の文化 季乃帖と風花のしるべ」 (企画委員「自然と文化を考える会主宰・加賀昭人さん、和遊」主宰、和文文化コーディネーター・正富るり子さん) 皆さんは、日本の文化についてどのようなイメージをお持ちでしょうか。 おおらかで、自由な和の文化を再発見し、感性と創造の世界にご案内します。その後、グループに分かれ助言者とともに、学習をすすめ、最後に学習の記録集を作成します。

委員の助言を受け学習していきます。 【日時・内容】左表のとおり【会場】セシオン杉並(梅里1-22-32)【対象】区内在住・在学・在勤で18歳以上の方【定員】地域コース三〇名、和の文化コース六〇名【参加費】一〇〇〇円(必要に応じて、実費を前)。

【日時】11月6日 講座の概要と企画委員による講座予告 企画委員 13・20日 琵琶と箏 地歌舞 能楽師・久田 舜一郎、茶道家・三田 富子、東京農業大学学長・進士 五十八、薩摩琵琶奏者・荒井 靖水、樹木・環境ネットワーク専務理事・渋谷 寿一、歌人・岡野 弘彦、和文文化コーディネーター・正富るり子、自然と文化を考える会・加賀 昭人ほか 12月4・11・18日 茶道の生活文化と芸術性 空間と室礼 能楽と能面 日本の四季 自然と建築 伝統工芸と民芸 江戸文化 11月15・22・29日 書画(南画、墨蹟等)、詩歌(和歌、俳句等)、食文化 2月5・12・19・26日 伝統工芸と民芸 江戸文化 3月5・12日 グループ分けと助言者の紹介 企画委員

Table with 3 columns: 月日, 内容, 講師. Lists the schedule for the '和の文化' course.

時間は、原則として火曜日の午後2時～4時。

Table with 3 columns: 月日, 内容, 講師(助言者). Lists the schedule for the '地域にまなび、地域をつくる' course.

(注)1 時間は、原則金曜日の午後6時30分～8時30分(12月1日、2月2日は、午前10時～午後4時)2. 2年目は、みなさんの要望や意見を取り入れながら、学習プログラムを作っていきます。

掲示板



お知らせ

和田ふれあいの家 非常勤調理員募集

【条件】週二日程度で土曜日勤務可能な方【勤務時間】午前8時45分～午後4時【時給】九〇〇円【年齢】45歳位まで【募集人員】二名

申し込みは、10月20日までに電話で和田ふれあいの家(和田3 52 4 333 1 2 9 5 5 6)へ。
問い合わせも、同ふれあいの家へ。

第三期「IT講習会」追加募集

10月～12月に開催する「第三期IT講習会」について、定員に余裕のある講座の追加募集を行います。
申し込みは、専用の申込ハガキ(10月11日(木)から開催会場、区民事務所・分室、荻窪サービスコーナー、区民集会所、社会教育会館、社会教育スポーツ課に用意)で10月17日(消印有効)までに社会教育スポーツ課までIT講習担当へ。申し込み多数の場合は、抽選。
募集する講座の一覧もハガキと一緒に用意しています。
問い合わせは、専用電話 〇180 99 331

2または同課IT講習担当へ。

インターネット区政モニター募集

区政に関心はあるが、昼間不在の方や外出が困難な方、ぜひご応募ください。
なお、機器や通信費用はご本人の負担となります。

【活動内容】①インターネットアンケートへの回答

②電子メールによる随時通信の送信【応募資格】区内在住の11月1日現在20歳以上の方で、インターネットのブラウザの閲覧およびメール機能を日本語でできる方。ただし、地方公共団体の職員・議員および区政モニター経験者は除く【任期】11月～15年3月【定員】五〇名【謝礼】一回につき五〇〇円の図書券を年度末にまとめて送付

申し込みは、区ホームページ(アドレスは一面に記載)の区政への要望入力フォームタイトル欄に「インターネット」区政モニター希望と入力し、区政に思うこと(二〇〇字以内)、住所・氏名・性別・生年月日・職業・電話番号・電子メールアドレスを記入のうえ、10月28日までに送信してください。申し込み多数の場合は、抽選(応募者全員に結果を通知)。
問い合わせは、区政相談課へ。

高齢者実態調査等に協力

区では、14年度に保健福祉計画と介護保険事業計画の改定作業を行うため、次の調査を行います。

皆さんのご協力をお願いします。

【実施時期】10月中旬～11月下旬【内容】①高齢者の生活実態と意識に関する調査②介護保険に関する調査(第一号被保険者)③介護保険に関する調査(第二号被保険者)【対象】無作為に選んだ60歳以上の七五〇〇人の方④要支援・要介護認定を受けている第一号被保険者全員(施設入所者を除く)⑤要支援・要介護認定を受けている第二号被保険者全員(施設入所者を除く)【調査方法】①③⑤区から郵送される調査票に記入のうえ、返信用の封筒(切手不要)で返送②④介護保険相談員(民生委員)が訪問し調査票を配布・回収

なお、①の調査票が②または③の対象者の方にも重複して届く場合がありますが、それぞれにご回答をお願いいたします。

お問い合わせは、高齢者施策課管理係へ。

【日時】10月21日(日)午前10時～午後5時(区後援)【会場】カウンスリングルーム・ウオーム(高円寺南2 38 14)【内容】専門カウンセラーによる個別カウンセリング【講師】NPO認定カウンセラー・岡本二美代さん【対象】区内在住・在勤の子育て、夫婦間などの問題で悩まれている方【定員】二〇名(先着順)【参加費】無料

申し込み・問い合わせは、ウオーム・岡本 33313 7545 へ。

書類と手続きなどで無料相談

【日時】10月27日(土)午前10時～午後4時【会場】JR荻窪駅北口タウンセンター前【内容】相続、戸籍、契約、内容証明、告訴、許認可、外国人の在留などの手続き

希望者は、直接会場へ。
問い合わせは、東京都行政書士会杉並支部 〇12 0 5 6 7 5 3 7 へ。

風呂と杉並・利用グループ

気のあつた仲間と、健康づくりや趣味などの活動に銭湯を利用しませんか。活動後に入浴もできます。
【利用内容】軽体操、カラオケ、輪投げ、卓球、踊りなど【対象】区内在住で60歳以上の方(四人以上のグループ)【料金】一人一〇〇円(施設利用・入浴)

問い合わせは、杉並浴場組合フリーダイヤル 〇1 2 0 2 6 1 0 3 0 (月～金・午後1時～4時)または区内各浴場へ。

自賠責保険(共済)の期限は切れていませんか?

自賠責保険(共済)は、法律によりバイク・原付自動車を含むすべての自動車に加入が義務付けられている保険です。
車検制度のないバイク・原付自動車は、特に期限切れ、かけ忘れにご注意ください。

問い合わせは、東京陸運支局旅客課 3458 9 233 へ。

健康都市杉並フェア2001

中央イベント・フォーラムの開催

【日時】10月20日(土)午前10時～午後4時【内容】左表のとおり

希望者は、直接会場へ。
問い合わせは、健康推進課 3391 1015 へ。

薬と健康の週間 薬の街頭相談と講演会

【日時】10月18日(木)午後1時～3時【会場】JR荻窪駅北口駅前広場

【日時】10月18日(木)午後1時～5時【会場】20 3【対象】区内在住・在勤で全日程出席できる方【定員】四〇名(先着順)【参加費】無料

【日時】10月18日(木)午後1時～5時【会場】杉並保健所(荻窪5 20 1)【内容】講演「わかりやすい糖尿病の治療」/講師「城西病院院長・笠原督さん 気功「誰にでもできる健康体操」/講師「日本木蘭拳研究会会長・田淵とみえさん」【参加費】無料

希望者は、直接会場へ。
問い合わせは、区薬剤師会 3393 3080 へ。

生活習慣病予防教室 歯周病予防への道のり

【月日・内容・講師】11月5日(月)「講義「歯周病予防への道のり」 歯科医師・三上直一郎さん/13日(火)「講義「よく噛んで食べて健康になろう」 グループワーク【時間・会場】いずれも午後1時30分～4時/高井戸保健センター(高井戸東)

申し込み・問い合わせは、電話で高井戸保健センター 3334 4304 へ。

内容	時間	テーマ・イベント	内容
分科会	午前10時～正午	心が癒されるまちづくり～悩み・体験を語り聴くことから始めよう	「心が癒されるまち」の実現のために私たちができることを考えていきます
		地域で育つ親と子～親育ち・子育てを考える	「親育ち・子育て」を支えるまちづくりを考えます
		みんなで創る「健康都市杉並」～身近なまちから始めよう!	「健康都市」を創り上げるため相互の活動をどのように発展させ、連携していけばよいかを考えます
杉並健康ネットワーク交流事業	午後1時～4時	「このままでいいの?」～若者たちの食生活を考える	若者たちの健康を支援する食環境づくりのためにお互いのすべきことを考えます
		風船バレーボール大会(第1回杉並健康ネットワーク杯)	風船バレーボールを通じて、車いすの方たちと交流します
全体会	午後1時～4時	ミニコンサート	演奏者=堀 陽子
		みんなでつくる健康なまち	「健康都市杉並」に向け、語りあいます。コメンテーター=都衛生局医療計画部参事 梶山 純一

10月は食生活改善月間です おいしく、楽しく、バランス良く!

みんなで楽しく会話をしながら食事をする事により、栄養効果もあがります。また、外食や加工食品・調理済み食品だけにとよらない食生活も大事です。

申し込み・問い合わせは、電話で高井戸保健センター 3334 4304 へ。

地域健康講座 ところとからだのリラックス 更年期を快適に

【日時・内容・講師】右表のとおり【会場】高井戸地域区民センター(高井戸東3 7 5)【対象】区内在住の40～60歳までの女性で、全日程出席できる方【定員】三〇名(先着順)【参加費】無料

申し込み・問い合わせは、電話で高井戸保健センター 3331 0116 へ。

中・高校生をもつ親のセミナー

月日	内容	講師
11月2日(金)	中・高校生との心と家族のあり方	ももの部屋相談室内田 良子
14日(水)	親ができる食生活アドバイス～日ごころの食事にひと工夫、あれこれ～	保健センター 栄養士
26日(月)	子供の心を聞く、自分の心を伝える	カウンセラー 高森 信子

時間は、いずれも午前9時30分～正午。

中・高校生をもつ親のセミナー 子も親もゆるる思春期

【日時・内容】左表のとおり【会場】高円寺保健センター(高円寺南3 24 15)【対象】中・高校生の子どもを持つ親

申し込み・問い合わせは、電話で荻窪保健センター 3391 0015 へ。

月日	内容	講師
11月19日(月)	実技「仲良く、気軽にフィットネス!」	健康運動指導士 鹿島 鈴香
28日(水)	あなたもサラサラ血液に! 動脈硬化なんて...	戸田中央総合病院 医師 佐藤 潤一
12月3日(月)	噛んで作るう健康な歯とからだ(試食)	

(注)1. 時間はいずれも午前9時30分～正午。2. 11月19日は運動靴持参、運動のできる服装で。

日時	テーマ	講師
11月2日(金)	更年期・あかるくのりきるには	成城墨岡クリニック 分院臨床心理士 岡元 彩子
7日(水)	からだをのばせばこころのびのび	健康運動指導士 大神田 伊曾美
14日(水)	ハーブでリラックスタイム/健康トピックス～噛んであじわう歯の健康～	料理研究家 祐成 陽子 保健センター 歯科衛生士

時間は、いずれも、午後1時30分～4時。

ロボット 杉並21

【月日】14年3月23日
【会場】科学教育センター

氏名・住所・電話番号、
学校名・学年、参加種目
(両方またはいずれか一方・ロボット教室は第一から第三希望まで記入)
を書いて、10月31日(消)まで科学教育センター(〒167 0033)清水3 3 13へ。
問い合わせも、同センター ☎3396 439

【内容】①ロボット・コンテスト(規定競技②自由演技)、製作ロボット発表会、ロボット絵画コンテスト、その他ロボット組み立て、操作コーナーほか
なお、別にロボット教室を行います。

ロボット・コンテスト
および教室：下表

ロボット・コンテスト、
ロボット教室の申し込みは、往復ハガキに全員の名刺を貼ります。

種目	対象	内容・コース・定員
ロボット・コンテスト	代表者(高校生以上)を含むチーム3名以上 1. 規定競技 障害物などのあるコースでタイムを競います 2. 自由演技 自由な発想と工夫で演技を競います	
ロボット教室	パソコンの簡単な基本操作ができる区内小・中学校の児童、生徒および区在住の児童・生徒	ロボット・キットで本体を組み立て、パソコンを使ってロボット動作をプログラミングします 募集人数1コース30名(延べ90名・定員を超えた場合は抽選) 【教室日程】(3時間単位で3回が1コース) Aコース(午後3時~6時) 11月14日・17日・21日 Bコース(午後2時~5時) 11月24日・28日・12月1日 Cコース(午後3時~6時) 12月5日・8日・12日

使用するロボット・キットは、センターで貸与します。

杉並中継所のモニタリング調査結果 (13年度第一回)

13年度は四回の調査を予定しています。

今回は第一回の結果をお知らせします。

調査の概要

6月7日(木)＝杉並中継所および約二〇メートル離れた周辺四地点でダイオキシン類調査/8日(金)＝二三の化学物質調査/14日(木)＝杉並中継所の排水調査

調査結果

①ダイオキシン類の濃度

周辺四地点は、いずれも環境基準(年平均値、0.6pg TEQ/m³)以下

であり、杉並中継所の排気塔・換気塔は、周辺四地点よりも低濃度でした。

②排ガス・大気中の化学物質

杉並中継所の排出ガス中

の濃度

杉並中継所の排気塔・換気塔からの化学物質は、大部分が12年度二回の調査と同程度の濃度でしたが、ベンゼン、ジクロロメタン、テトラクロロエチレン、トルエンが比較的高い濃度でした。

また、都環境確保条例による排出からの規制基準がある一物質(前述の比較的高い濃度だった四物質を含む)は、すべて基準値以下でした。

周辺地点の化学物質濃度

杉並中継所から約二〇メートル離れた周辺四地点の化学物質も、大部分は12年度の調査と同程度かそれ以下の濃度でした。しかし、ジクロロメタン、二硫化炭

素、アセトニトリルが比較的高い濃度で検出された地点もあります。

また、都内一般大気の大気化学物質濃度と比べると、大部分は同程度といえます。

なお、環境基準のあるベンゼン、トリクロロエチレン、テトラクロロエチレン、ジクロロメタンは、すべて基準以下の濃度でした。

③排水中の化学物質

杉並中継所の作業工程から出る汚水や処理水、下水への放流水は、すべてが下水道法や悪臭防止法による基準以下でした。

各調査の結果報告書は、区政資料室(区役所西棟二階)でご覧になれます。また、区ホームページにも掲載しています。問い合わせは、公害対策係へ。

SPORTS

スポーツのある暮らし 健康の第一歩

競技大会

●区民体育祭スポーツ・レクリエーション大会

ターゲットバードゴルフ

【日時】11月3日(祝)午後1時~5時【会場】下高井戸運動場(下高井戸3 26 1)【対象】区内在住・在勤・在学の方【定員】60名【参加費】無料【申込み】往復ハガキ(2面ハガキ記入例参照)に経験の有無も書いて、10月21日までに区ターゲットバードゴルフ協会・山北徹(〒166 0001梅里2 27 14)へ。【問合せ】同協会・山北☎3313 1726(午前10時~午後5時)または山崎☎3311 4378(午後7時~9時)【備考】クラブ(PW)をお持ちの方は持参してください

バウンドテニス

【日時】11月11日(日)午前9時~午後5時【会場】荻窪体育館(荻窪3 47 2)【対象】区内在住・在勤・在学の方【種目】シングルス、ダブルス(男女別、初心者・経験者別)【参加費】無料【申込み】所定の申込用紙(区立体育館に用意)で、10月25日(必着)までに区バウンドテニス協会・福岡富美子(〒166 0003高円寺南3 30 7)へ。ファクスFAX5932 4691も可【問合せ】同協会・福岡☎5932 4691

フォークダンス

【日時】11月18日(日)午前10時~午後2時【会場】西荻地域区民センター(桃井4 3 2)【対象】区内在住・在勤・在学の方【参加費】無料【申込み】当日直接会場へ【問合せ】区フォークダンス連盟・木村☎3998 2107(火・木除く)【備考】かかとの黒い靴、ヒールの高い靴はご遠慮ください

●新日本スポーツ連盟 テニス大会

【日時・場所】①男子・女子団体戦=11月11日(日)上井草スポーツセンター(上井草3 34 1)②混合ダブルス戦=12月23日(祝)松ノ木運動場(松ノ木1 3 22)いずれも午前9時~午後5時(区後援)【対象】区内在住・在勤の方【定員】①24チーム②80組【参加費】①6000円②3000円(当日会場で払い込み)【申込み・問合せ】往復ハガキ(1チーム1枚)に希望種目・クラブ名(あれば)・チーム名・参加者氏名・住所・性別・年齢・電話番号を書いて、10月28日(必着)(混合ダブルスは12月5日)までに新日本スポーツ連盟・益子弘俊(〒166 0003高円寺南4 49 1 ☎3330 9777)へ(午後9時~10時30分)申し込み多数の場合は抽選

●新日本スポーツ連盟 卓球大会団体戦

【日時】11月11日(日)午前9時~午後7時(区後援)【会場】大宮前体育館(宮前2 11 11)【対象】区内在住・在学のチーム(3シングル2ダブルス制)【定員】40チーム(先着順)【参加費】1チーム4000円(高校生3500円)【申込み】ハガキに代表者氏名・住所・電話番号・メンバー名・希望クラス(1部=初心・初級/2部=中・上級)を書いて、10月31日(必着)までに新日本スポーツ連盟・小林章子(166 0013堀ノ内3 45 1)へ。参加費は郵便為替「00100 9 395680新日本スポーツ連盟杉並卓球協議会」(先着にもれた方は後日参加費をお返しします)【問合せ】同連盟・小林☎3313 3510(午後8時~9時)

●インドアカグラウンドシニア大会

【日時】11月17日(土)午前9時30分~午後4時(区後援)【会場】荻窪体育館(荻窪3 47 2)【対象】区内在住・在勤で55歳以上の方【定員】90名【参加費】1人500円(当日持参)【申込み】往復ハガキ(2面ハガキ記入例参照・個人またはチーム5名)で、11月3日(必着)までに区インドアカ協会・武石(〒167 0034桃井4 6 14)へ【問合せ】同協会・武石☎3399 5879(午後6時以降)【備考】当日は運動できる服装で、上履きと弁当を持参

●第18回高齢者はつつ運動会

秋の一日をお友だちやご家族と楽しく過ごしませんか。

【日時】10月21日(日)午前10時~午後3時(雨天の場合は10月28日に順延)【会場】桃井第二小学校校庭(荻窪5 10 25)【競技種目】パン食い競走、玉入れ、応援合戦ほか【対象】区内在住で60歳以上の方とその家族など【申込み】参加希望者は、直接会場へ【問合せ】高齢者活動支援センター☎3331 9211【備考】①当日は運動しやすい服装で②車・自転車での来場はご遠慮ください。

スポーツ教室

●障害者のためのわいわいスポーツ教室

障害の程度の重い方のための楽しいスポーツ教室です。今回は「運動会」です。【日時】12月1日(土)午前10時~正午【会場】上井草スポーツセンター(上井草3 34 1)【対象】区内在住・在勤・在学の15歳以上で障害の程度の重い方【定員】30名【参加費】無料【申込み・問合せ】10月25日までに申込書を社会教育スポーツ課へ。申込書は区内各福祉事務所・体育施設にあります。申し込み多数の場合は、抽選【備考】①一般の交通機関の利用が困難な方は、リフト付きバスの送迎が利用できます②当日参加者と一緒に楽しんでいただけるボランティアの方を募集しています。経験は問いませんのでお気軽に社会教育スポーツ課までご連絡ください

●区民のための卓球教室

【日時】11月7日(水)・9日(金)・14日(水)・16日(金)午後7時~9時(全4回・区共催)【会場】バタフライ卓球道場(阿佐谷南1 7 1)【対象】区内在住・在勤・在学の方【定員】50名【参加費】各回500円【申込み】希望者は、直接会場へ【問合せ】区卓球連盟・大沼☎3314 6624(株タマス内・午前9時~午後5時)【備考】初心者および中級者向け(レベルによるランク分けがあります)シューズおよびラケットは各自持参 車での来場はご遠慮ください

●盲人卓球講習会

鈴の入ったピンポン玉を、音を頼りに打ち合う競技です。【日時】10月28日(日)午前9時~午後1時【会場】荻窪体育館(荻窪3 47 2)【対象】区内在住・在勤・在学の視覚障害の方【定員】20名【参加費】無料【申込み】希望者は直接会場へ【問合せ】同体育館☎3220 3381

●フィットネスセミナー シェイプアップ

理想の体型づくりに必要な知識・方法を正しく理解し、無理なく実践します。【日時】11月6日~27日の毎週火曜日午前9時~11時(計4回)【会場】上井草スポーツセンター・トレーニングルーム【対象】区内在住・在勤・在学の方【定員】20名【参加費】無料(入場料として400円必要)【申込み】往復ハガキ(2面ハガキ記入例参照)に、生年月日も書いて10月24日(必着)までに上井草スポーツセンター(〒167 0023上井草3 34 1)へ。申し込み多数の場合は、抽選【問合せ】同センター☎3390 5707【その他】セミナー開催中は一般利用できません

訂正とおぼわ

10月1日号7面ダブルスだけの卓球教室のタイトルは、ダブルスだけの卓球大会の誤りでした。

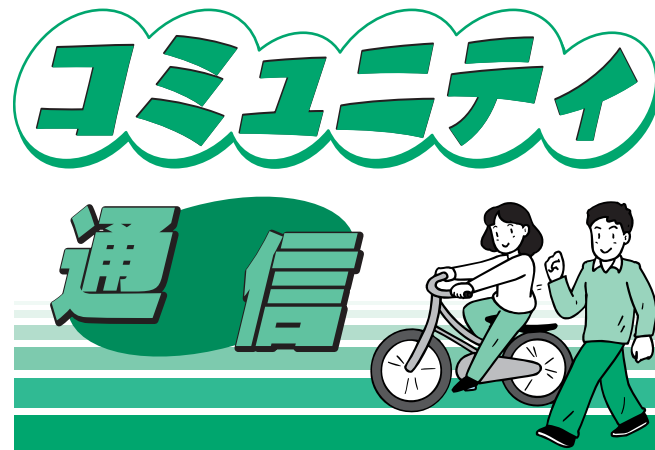
審議会名	日時	主な内容	問い合わせ
第3回(仮称)杉並区自治基本条例に関する区民懇談会	10月15日(月)午後6時~8時	住民自治のあり方等の検討	政策経営部企画課
男女共同参画推進区民懇談会	10月26日(金)午後2時~4時	1. 男女共同参画社会をめざす杉並区行動計画について 2. 全国男女共同参画宣言都市サミットについてほか	文化・交流課男女共同参画推進担当

日時は変更する場合があります。

10~12月の各種教室

教室・講座名・内容/講師(定員)	開催日・時間	材料費等	申込締切	
●永福和泉地域区民センター				
土曜おはなし会～楽しいお話や手遊びを、お子さんといっしょに楽しんでみませんか/おはなしのグループ (15)	10月27日 午後2時30分～3時30分	無料	—	
●阿佐谷地域区民センター				
たのしく韓国舞踊～やさしく踊り、韓国の音楽や衣装も楽しめます/金靖薫 (30)	11月15・22・29日、 12月6・13日	午前 毎回20円 (保険料)	10月31日	
アクアエクササイズ～アクアピクス&ウォーキングで楽しく水と遊びます/トアセントラルインストラクター 会場=トアセントラル阿佐谷 (30)	11月10・24日、12月8日 午前8時30分～10時30分	保険料20円 貸タオル 310円		
絵手紙年賀状～心が伝わるもらってうれしい年賀状/目次紀子 (30)	11月30日	午後 300円		
土ようえほんとおはなしの会/「ORCAわーど」	11月3日	午後2時～3時	無料	—
●荻窪地域区民センター				
おもちゃの病院～こわれたおもちゃを修理します/石郷岡智之・中村昭 (参加自由)	11月11日 午後2時～4時 (3時30分受付終了)	無料	—	
旅行に役立つ中国語初歩～日本の歌(「故郷」「四季のうた」など)を中国語で歌おう/東方芸術サロンピアノ講師・吉崎純子(董韻) (40)	11月23・30日、12月7・14日 午後2時～4時	資料代50円	10月30日	
版画教室年賀状づくり～干支を彫ってみませんか/小田部清助 (20)	12月8・9日	午後 600円	11月10日	
●本天沼区民集会所				
版画教室～干支を彫って年賀状を作ろう(彫刻刀、筆記用具持参)/小田部清助・田中勲 (20)	11月7・14日	午後 600円	10月22日	
●西荻地域区民センター				
絵手紙入門～絵手紙をつかっていつもとちょっと違った年賀状をだしてみませんか/北見睦子 (24)	11月17・24日、12月1・8日 午後	実費	10月30日	
お洒落なケーキpartⅡ～22日=オレンジケーキ・セサミチュール、29日=宇宙のクリスマスケーキ/奥田ユリ子 (24)	11月22日、29日 午前10時～午後1時	1100円	10月30日	
中国風ストレッチ～音楽を聴きながらゆったりとした気分でやる気功ストレッチです/豊沢直子 (50)	11月15・22・29日、12月6日 午前11時～午後1時	毎回20円 (保険料)	10月30日	
●井草地域区民センター				
プロに学ぶコーヒーの入れ方楽しみ方～コーヒー豆の種類、性質、ブレンドの方法などについて学び、試飲します/突突啓行 (20)	11月7日	午後 300円	10月22日	
生ごみと落ち葉を使ってのたい肥作り～毎日出る生ごみがたい肥になります。だれでもできる簡単な方法を紹介します/岡本由佳子 (40)	11月18日	午前 100円		
バードウォッチング～鳥の世界は変化に富んでいます。あの鳥は何をしているのかな?などと鳥を見る目が違ってきます(会場=善福寺公園、雨天の場合はセンター・双眼鏡持参)/千田晴道 (20)	11月25日	午前 無料	11月10日	
おもちゃの病院～こわれたおもちゃを修理します/松尾達也ほか (参加自由)	10月27日、11月10日 (午後3時受付終了)	午後 無料	—	
●高井戸地域区民センター				
男の料理～楽しく作るパーティ料理(クリスマス・正月用)/雨宮広和 (24)	11月9日	午前・午後 2500円	11月15日	
フラワーアレンジメント・パート2～正月用アレンジメントと正月用お飾り/池上静江 (20)	12月5・19日	午前 2500円		
トレーニング相談日～トレーニング室にトレーナーが駐在し、トレーニングの相談に応じます/永井加代子 (講習会修了者)	11月6日	午後3時～5時 トレーニング 室使用料	—	
トレーニング機器講習会～当センターのトレーニング室を利用するための事前講習会です(写真2.5×3cm持参)/高橋悦子(16歳以上・10)	11月12日	午後2時～5時 20円 (保険料)	10月30日	
おはなしひろば～絵本の読み聞かせを中心に手あそび、工作など/ムニン母親クラブ (参加自由)	11月10日	午後2時～3時 無料	—	

(注)1.1回約2時間。時間はおおむね、午前は10時、午後は1時30分から。2. は、実費がかかる場合があります。



このコーナーでは、各地域の集会施設運営協議会が企画した講座や、委員の皆さんが取材したまちな話を中心に、地域の情報をお届けします。

●10～12月の各種教室
各地域区民センターと各区民集会所では、10～12月の各種教室を左表のとおり開きます。参加費は無料。材料費や傷害保険料は自己負担です。
申し込みは、往復八ガキ(2面八ガキ記入例参照)で、表中の各締切日(必着)までに該当の施設へ。申し込み多数の場合は、抽選。
問い合わせも、該当の施設へ。
託児があります。

永福和泉地域区民センター
●秋のコンサート
クラシック音楽を楽しむ
バイオリン、ピオラ、チェロ。弦楽器アンサンブルを一日楽しんでみませんか。
モーツァルト作曲の「アイネクライネ」ティヴェルティメントなど、おなじみのクラシックから映画のテーマミュージックを編曲したものも演奏されます。
【日時】11月17日(土)午後2時～4時【出演】アンサンブル・フラン【定員】一三〇名【参加費】一〇〇円
申し込みは、往復八ガキ(2面八ガキ記入例参照・二名まで連記可)で、11月5日(必着)までに同センターへ。申し込み多数の場合は、抽選。

つくってあそぼ
木の枝アートのメモ
ホルター
かざりを変えれば
クリスマスツリー
【日時】11月10日(土)午後2時～3時30分【講師】萩野玲子さん【定員】二四名(先着順)【入場料】無料
希望者は、直接会場へ。
下高井戸区民集会所
●土曜日の音楽会
ふれあい
ギターコンサート
日本の歌を交えたクラシックギター曲をお楽しみください。
【日時】10月20日(土)午後6時30分開演【出演】井口桂治【定員】八〇名(先着順)【入場料】無料
希望者は、直接会場へ。

【集会所】セシオン杉並
正面玄関前【コース】セシオン杉並 釜寺 環七地下調節池 セシオン杉並(昼食後・東京コミックショウ)【対象】区内在住・在勤の方【定員】三〇名【参加費】五〇〇円(弁当代・保険料)
申し込みは、往復八ガキ(2面八ガキ記入例参照・二名まで連記可)で10月25日(必着)までに同センターへ。申し込み多数の場合は、抽選。
阿佐谷地域区民センター
●体育まつり
【日時】10月21日(日)午前10時～午後4時(雨天決行)【内容】ストラックアウト、たこやきココロコ、ミニボウリング、スポーツ吹矢、ユニークダンス、フオークダンスなど(全種目自由参加・賞品あり)【参加費】無料
希望者は、直接会場へ。

どこまで行っても1回100円
杉並区南北バス「すぎ丸」
好評運行中!
ぜひ、ご利用下さい。
阿佐ヶ谷駅 浜田山駅を約25分で結びます。15分間隔で、朝8時からよる7時まで運行しています。
問い合わせは、交通対策係へ。

荻窪地域区民センター
●コミュニティすくくる
荻窪は文学・歴史上の著名人が数多く、今回は特に南荻窪を中心に歩きます。
【日時】11月27日(火)午前9時30分～午後3時30分
【集合場所】荻窪地域区民センター【コース】与謝野鉄幹・晶子旧居跡 与謝野晶子作詞の校歌の碑(桃二小) 荻外荘 荻窪地域区民センター(各自持参で昼食) 大田黒公園 荻窪体育館・オーロラの碑 講演(荻窪体育館) 中央図書館(石井桃子展) 自由見学後解散【案内役】吉祥女子中学・高校教諭・萩原茂さん【講師】作家・近藤富枝さん【対象】区内在住・在勤・在学の方【定員】四〇名【参加費】一〇〇円(保険料・資料代)
申し込みは、往復八ガキ(2面八ガキ記入例参照・二名まで連記可)で10月29日(必着)までに同センターへ。申し込み多数の場合は、抽選。

高円寺地域区民センター
●コミュニティすくくる
歩いて笑って、心も
体もリフレッシュ!
古都嵯峨野を思わせる静寂な釜寺(東蓮寺)をたずね、環七地下調節池(防災施設)を見学します。午後からは、スネークショーでおなじみの「東京コミックショウ」を楽しみます。
【日時】11月15日(木)午前9時～午後3時(雨天決行)

千葉渥美講談塾
ピリッととぎすまされた空気の中にさえわたる声の響き。講談を聞いてみませんか。
【日時】11月3日(祝)午後1時30分～4時(1時15分開場)【出演】塾長 渥美矢梅、宝井梅星、嶺花朋梅、渥美世梅【演目】「赤穂浪士 義士伝」より赤垣源蔵、徳利の別れほか、「明治一代女」演目は変わることがあります【定員】七〇名(先着順)【入場料】無料
希望者は、直接会場へ。
千葉渥美講談塾とは、弁士 渥美雅子さんが夫の渥美矢梅さんと開いて

荻窪地域区民センター
●コミュニティすくくる
文学歴史散歩
荻窪は文学・歴史上の著名人が数多く、今回は特に南荻窪を中心に歩きます。
【日時】11月27日(火)午前9時30分～午後3時30分
【集合場所】荻窪地域区民センター【コース】与謝野鉄幹・晶子旧居跡 与謝野晶子作詞の校歌の碑(桃二小) 荻外荘 荻窪地域区民センター(各自持参で昼食) 大田黒公園 荻窪体育館・オーロラの碑 講演(荻窪体育館) 中央図書館(石井桃子展) 自由見学後解散【案内役】吉祥女子中学・高校教諭・萩原茂さん【講師】作家・近藤富枝さん【対象】区内在住・在勤・在学の方【定員】四〇名【参加費】一〇〇円(保険料・資料代)
申し込みは、往復八ガキ(2面八ガキ記入例参照・二名まで連記可)で10月29日(必着)までに同センターへ。申し込み多数の場合は、抽選。

地域区民センター・区民集会所一覧

永福和泉地域区民センター ☎5300-9411 〒168-0063 和泉3-8-18 ☎第2・第4水曜日、15日	下高井戸区民集会所 ☎5374-6192 〒168-0073 下高井戸3-26-1 ☎第3水曜日	梅里区民集会所 ☎3317-3310 〒166-0011 梅里2-34-20 ☎第1・第3火曜日	井草地域区民センター ☎3301-7720 〒167-0022 下井草5-7-22 ☎第1・第3木曜日、第3木曜日の前日
方南区民集会所 ☎3322-4225 〒168-0062 方南1-27-8 ☎第1・第3水曜日	高円寺地域区民センター(セシオン杉並) ☎3317-6611 〒166-0011 梅里1-22-32 ☎第2・第4木曜日、第2木曜日の前日	荻窪地域区民センター ☎3398-9125 〒167-0051 荻窪2-34-20 ☎第2・第4月曜日、20日	四宮区民集会所 ☎3395-5085 〒167-0023 上井草2-28-13 ☎第2・第4火曜日
	和台区民集会所 ☎5340-6272 〒166-0012 和台2-31-21 ☎第1・第3月曜日	本天沼区民集会所 ☎5310-4633 〒167-0031 本天沼2-12-10 ☎第1・第3月曜日	八城区民集会所 ☎3394-0989 〒167-0021 井草1-3-2 ☎第2水曜日
	阿佐谷地域区民センター ☎3314-7211 〒166-0004 阿佐谷南1-47-17 ☎第2・第4火曜日、第3水曜日	西荻地域区民センター ☎3301-0811 〒167-0034 桃井4-3-2 ☎第2・第4水曜日、10日	高井戸地域区民センター ☎3331-7841 〒168-0072 高井戸東3-7-5 ☎第1・第3月曜日、20日
		西荻南区民集会所 ☎3335-5444 〒167-0053 西荻南3-5-23 ☎第2月曜日	上高井戸区民集会所 ☎3329-0605 〒168-0074 上高井戸1-15-5 ☎第2・第4月曜日

上高井戸 区民集会所

区民集会所まつり

愛される地域交流の場
地域と密着した活動をモットーとする集会所のおまつりです。

【日時】11月11日(日)午前10時～午後3時【内容】もちつき、各種屋台(やきそば、おでんなど)、地元農家手作りの野菜・草花の即売、自主グループ作品展示、フラダンス、端唄俗曲、体操カラオケの指導など
希望者は、直接会場へ。

西荻南 区民集会所

区民集会所まつり

「小さいながらも和気あいあい」を合い言葉に、楽しみましょう。
【日時】11月11日(日)午前10時～午後4時【内容】うた・語り・津軽三味線(保村雪山さん)と詩の朗読/パントマイム・バルーン・ジャグリングなど、チカパンさん/その他一般参加の作品の展示と演芸、実演コーナー、模擬店、即売コーナーなど

井草 地域区民センター

希望者は、直接会場へ。
講演会
65歳からの健康は自分で守る ホームドクターのすすめ

老化は病気とちがいます。上手につきあって第二の人生を楽しく過ごしましょう。
【日時】10月20日(土)午後1時30分～3時30分【講師】東京医科大学医療連携室 長・木内隆太郎さん【参加費】無料

ちよつと 建物拝見

「武家長屋門」(「広報すぎなみ」8月11日号掲載)から中央図書館の方向に二分ほど歩くと、十字路の角地に、割烹旅館「西郊」があります。

西郊ロッチング

むかし高級下宿いま旅館



西郊ロッチング (荻窪3 38 9 ☎3391 0606)

「近年のお客さまは、中長期の出張の方、シナリオ執筆の文筆家の方々、また広間は忘年会、新年会のほか法事や結婚披露宴に使いたい使っています。」

入口の門は瓦葺き、奥まった玄関は格子の引き戸、純和風でありながら、二階の屋根の一部は青銅のドーム型で和洋折衷。なんとモダンパランスで不思議な家屋。その上、建物の横腹に屋号の「西郊ロッチング」の文字が、右から左に記されています。今時、横書き文字が右から左書きされているのは珍しい。とにかく、歴史を感じさせるちよつと気

各室にはガスのマンツルピース、ベッド、洋服ダンス、電話まで備えた洋室が四〇室ほどあった。か。下宿人は地方の資産家、名士の子女の大学生で、進取の気性のあった人たちがたよつです。

そして最近目立つのは、「外国からのお客様がふえ、日本情緒をお楽しみのようです」と、時の流れを話してくれました。(荻窪地域集会所施設運営協議会・広報部)

2001秋・文化祭

希望者は、直接会場へ。
【日時】10月14日(日)午前10時～午後3時(雨天決行)
【内容】絵画展示(井草地域小中学校生徒の作品展、吹奏楽演奏、コーラス、芸能、模擬店、おはなしの会、とりたて野菜の即売、包丁研ぎとまな板削り、住宅相談、起震車体験、トレーニングルーム無料開放、卓球など
希望者は、直接会場へ。

高井戸 地域区民センター

和魂太鼓公演

日本人の魂を太鼓で表現します。ダイナミックな太鼓のリズムをお楽しみください。太鼓の体験コーナーもあります。
【日時】11月17日(土)午後2時【定員】三〇〇名(先着順)【入場料】無料
希望者は、直接会場へ。

区長の定例記者会見

開かれた区政づくりの実現をめざして、区長が自ら語る定例記者会見の様をお届けします。

生放送 10月25日(木) 午後0時15分～0時45分
再放送 10月28日(日)～11月3日(祝)
午前9時15分～、午後0時15分～、午後7時15分～(1日3回各30分)
ジェイコム東京(ケーブルテレビ)2チャンネル

地域活動支援条例に あなたのご意見を

区では、基本構想「杉並区21世紀ビジョン」の実現に向けて、住みよいまち杉並を区民と行政が役割と責任を分かち合うパートナーシップ(協働)で創りだしていくための仕組みとして、条例の検討をすすめています。ポランテア・NPO(民間非営利団体)で活動している区民が参加した「杉並の地域活動をすすめる区民懇談会」では、「(仮称)地域活動支援条例制定に向けての提言(中間報告)」をまとめ、この条例に盛り込む内容を発表しました。

【日時】11月3日(祝)午前10時30分～午後3時【会場】済美小学校(堀ノ内1 17 24)/雨天の場合は大宮中学校体育館(堀ノ内1 16 38)
【内容】徒競走、追いかけて玉入れ、綱引きなど
希望者は、直接会場へ。
問い合わせは、社会教育センター ☎3317 6621 FAX3317 6620 または済美会 ☎3312 0566 FAX3312 2900へ。

済美親子運動会

知的障害者(児)が多数参加の運動会です。一緒に気持ちのいい汗を流しませんか。
【日時】11月11日(日)午前10時～午後10時
【会場】済美小学校(堀ノ内1 17 24)/雨天の場合は大宮中学校体育館(堀ノ内1 16 38)
【内容】徒競走、追いかけて玉入れ、綱引きなど
希望者は、直接会場へ。
問い合わせは、社会教育センター ☎3317 6621 FAX3317 6620 または済美会 ☎3312 0566 FAX3312 2900へ。

障害者のための土曜農園(参加者募集)

障害者福祉会館の農園で育った作物を収穫して、土曜のひとときを楽しみませんか。
【日時】11月3日(祝)午前10時～午後10時
【会場】済美小学校(堀ノ内1 17 24)/雨天の場合は大宮中学校体育館(堀ノ内1 16 38)
【内容】さつまいもなどの収穫(作物の状況により収穫内容の変更もあります)【集合】障害者福祉会館に午前10時集合【対象】区内在住・在勤・在学の障害者の方(介助が必要な方は、付き添いの方との参加です)【定員】一〇名程度【参加費】無料

障害者施設などの催し

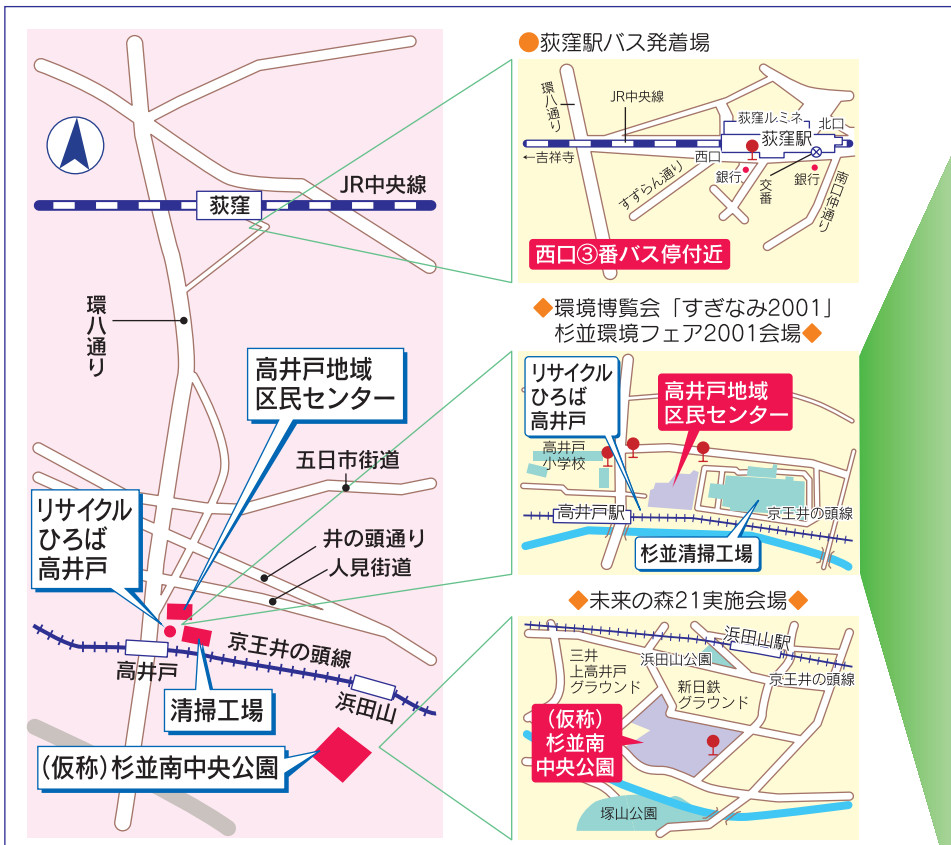
申し込みは、往復八ガキ(2面八ガキ記入例参照)に障害の状況・所属も書いて、10月18日(必着)までに障害者福祉会館農園担当(〒168 0072 高井戸東4 10 5)へ。申し込み多数の場合は、抽選。
問い合わせ 332 612
も、同担当 ☎332 612
1 FAX3335
3581へ。
一般の交通機関の利用が困難な方は、リフト付きバスの送迎が利用できます。(区内のみ運行・定員あり)希望する方は、「バス希望」と八ガキに書いてください。

祭だ!あすなる

今年はパソコン体験もあります。たくさんの方のご来場をお待ちしています。
【日時】10月27日(土)午前10時30分～午後3時30分【会場】あすなる作業所(方南1 3 4)【内容】作業所紹介展示、パザー、模擬店、パソコン体験、自主生産品販売力レンダー・和紙製品・皮製品・さそりなど、アトラクション(太鼓演奏・似顔絵など)
問い合わせは、同作業所 ☎3322 1020へ。

Table with 3 columns: 日, 時, 会場. Details about community events.

◆会場案内図◆



※いずれの会場とも、車での来場はご遠慮ください。

「環境博覧会 すぎなみ 2001」出展内容(予定)

出展名	出展日	時間	会場
オープニングセレモニー	27日	午前10時~10時30分	センター前 広場
ISO認証取得記念式典	28日	午前11時~午後2時	
すぎ丸チョコQ限定販売		午前10時~午後4時30分	
新エネルギー展		午前11時~受付/午後1時~抽選販売	
清掃事業の紹介・相談		午前10時~午後4時30分	
行政相談		午前11時~受付/午後1時~抽選販売	
クリーンサイクルの販売		午前10時~午後4時30分	
各出展団体の活動紹介パネル展示		午前10時~午後4時30分	
模擬店		午前10時~午後4時30分	
ディッシュ・リユース・プロジェクト		午前10時~午後4時30分	
低公害車展示・ミニカーの試乗		午前10時~午後4時30分	駐車場 受付:広場 景品引渡:3階 温水プール
クイズラリー		午前9時~午後9時	
温水プール無料開放		午前9時~午後9時	

出展名	出展日	時間	会場
フリーマーケット	27日	午前10時~午後3時	2階テラス
おもちゃの病院	28日	午前10時~午後4時	創作室
エコ商品展示・紹介		午前10時~午後4時30分	2階ロビー
環境アート展		午前10時~	2階テラス
農産物・特産物の販売		午前10時~	2階テラス

出展名	出展日	時間	会場
キッズISO活動報告会	27日	午前10時35分~午後0時30分	体育室
親子エコ工作教室	28日	午後1時30分~4時	
百獣戦隊ガオレンジャーショー		午前10時30分~11時30分/午後1時30分~2時30分	
グリーンページ展		午前10時~午後4時30分	3階ロビー
湧水調査パネル展		午前10時~午後4時30分	第4集会室
杉並の環境パネル展		午前10時~午後4時30分	
地球温暖化パネル展		午前10時~午後4時	
動物保護パネル展		午前10時30分~正午/午後1時30分~3時	
エコグッズ製作教室		午前10時30分~午後1時	
ラッピング講習会		午前10時30分~午後4時30分	
健康都市杉並ファロ:ヘルシーリビング		午前10時~午後4時30分	
エコ料理教室		午前10時30分~午後1時	
ふるしき展示と包装指導		午前10時~午後4時30分	
マイバッグ作品展		午後1時30分~4時50分	
企業環境セミナー「環境マネジメント講習会」		午前11時~正午	
講演会(仮称)「ごみと環境」		午後1時30分~4時	第1・第2集会室
杉並ごみ会議		午後4時~4時30分	第1集会室
クロージングセレモニー		午後4時~4時30分	第2集会室

●無料連絡バスを運行します●

高井戸地域区民センター(仮称)杉並南中央公園予定地間連絡バス(28日のみ)	高井戸地域区民センター発	杉並南中央公園予定地発	荻窪駅発	高井戸地域区民センター発
	10:00	10:19	9:00	9:30
	10:30	10:49	9:30	10:00
	15:00	15:19	16:30	17:00
	15:30	15:49	17:00	17:30

この間30分間隔で運行。
この間30分間隔で運行
17:00発、17:30発は27日のみの運行です。

環境博覧会すぎなみ
2001提携事業
リサイクル・アイデア
未来の森21

第7回リサイクル・アイデア作品展の開催とともに、別表のとおり、リサイクル体験ができます。和服の不要品即売会は、不用になつてご寄付いただいた和服や和装小物の即売をします。また、リサイクルおもしろ?びつくり箱?では、子どもから大人の方まで楽しめるアイデアの紹介をします。

【会場】リサイクルひろば高井戸(高井戸東3丁目7番4号)【日時】10月27日(土) 28日(日) 午前11時~午後3時 問い合わせも同ひろばへ。 4360へ。

「未来の森21」は、21世紀プロジェクト記念事業として、浜田山の(仮称)杉並南中央公園予定地(浜田山2丁目5番)で、次代を担う子どもたちとその家族などによる森づくりのための植樹を行うものです。植樹後は雑木の森を育てるため、木の生長に合わせ、間引きなど定期的な管理が必要になります。この作業で発生する落ち葉や間引いた木を活用して、区民の皆さんが楽しく参加できる催しを行う予定です。

【日時】10月28日(日) 午後1時30分~午後3時頃まで (雨天実施・植樹のほかミニ

杉並環境フェア2001
よりよい環境を未来に
杉並清掃工場では、毎年工場を開放し、環境に関するフェアを実施しています。より身近になった清掃事業や環境問題について、区民の皆さんの理解を深めていただくため、様々なイベントを用意して、皆さんのご来場をお待ちしています。

【日時】10月28日(日) 午前10時~午後3時【会場】杉並清掃工場(高井戸東3丁目7番6号)【内容】別表のとおり
問い合わせは、杉並清掃工場へ。

出展名	時間	内容
工場見学	午前10時~午後2時30分	案内表示による自由見学。ごみクレーンが1回につきおむすは清掃車3台分。クイズラリーにもチャレンジしてください
ごみの中からこんなもの展	(申込み)午前10時~午後1時(抽選・引渡し)午後2時	抽選で区民の皆さんにプレゼント。毎回大人気です
環境作品展	(作文発表)午前10時15分~	地元小学生による作文発表と環境絵画展示
フリーマーケット	午前10時~午後3時	井の頭沿線グループによる出店
資源回収		古切手・古着・古布の回収(直接会場にお持ちください)
分けわけクイズ		可燃ごみ・不燃ごみの正しい分け方をクイズで学ぼう
模擬店		地元商店会による出店
古本市		掘り出し物があるかも

出展名	出展日	時間	内容	会場
リサイクル・アイデア作品展	27日	午前10時~午後4時	あなたの生活のアイデアを教えてください	4階
分けわけクイズ	28日	午前11時~午後3時	可燃ごみと不燃ごみ。正しく分けられるかな	3階
体験教室		午前11時~午後3時	手作りカードと封筒作り(50円)裂き織体験(無料)すすきのバッタ作り(無料)	

リサイクルアイデア作品展は26日から開催しています。

出展名	時間	内容
未来の森21	午後1時30分~3時	次代を担う子供たちと家族による植樹です
(仮称)杉並南中央公園の計画の紹介	午前10時~午後3時30分	公園づくりへの今までの取り組みや今後の計画をパネルで紹介いたします
里山のしくみ(パネル展)		協力:多摩動物公園
遊びながら自然を知ろう		木の枝でペンダントなどをつくろう
園芸相談		樹木医が相談に応じます
植物などに関するクイズ		賞品に苗木をさしあげます(マイバッグ持参)